

chuna, inaintat; iar in locul d-lui Vuculescu, este numit d. Dionisie Popescu.

Sântul Sinod al sântei Bisericii autocefale-ortodoxe române este convocat pe ziua de 20 Octobre 1880.

Măine-seară, Joul 16 curent, *Societatea philarmónica din Braşov* va da, in Sala Ateneului, un concert phylarmonic, a cărui programă e următoarea:

Ouverture de *Rienzi*, executată de orchestra completă. — *Wagner*.

Menuet célèbre pour instruments à cordes, — *Boccherini*.

Scherzo, pour instruments à cordes. — *Haydn*. Danse Macabre, executat de orchestra completă. — *St. Saëns*.

Symphonie No. 2 R-major, executat de orch. completă. — *Beethoven*.

Societatea e compusă din 43 de artiştii, puşi sub direcţiunea artistică a d-lui A. Brandner.

Sala va fi plină, nu ne îndoiim. Mulţumirile se vor adresa in parte şi d-lui Gebauer, care ne procură acest concert.

Alaltă-seară, in sala Ateneului, d-ra Berclé a cules multe aplause; d-ra Saegiu, careia nu-i lipseşte nici agilitatea nici precisiunea unei artiste, a fost admirabilă in sonatele lui Beethoven; d-nu Wiest, pentru care elogiile noastre ar fi de prisos, ne-a subjugat cu desăvârşire in „Melancolia“ şi „Tarantela“ sa.

Ne pare rău că suntem siliţi a ne resuma așa de scurt.

Afluenţa n'a fost așa de mare ca la concertul d-rei Leria.

Eată numele bacalaureaţilor din anul acesta şi notele ce a obţinut fie-care:

Nic. Nedelcu (S. 8^{10/16}). Chiriac Ionescu (S. 7^{10/16}). At. Costescu (S. 7^{8/16}). Teodor Popescu (Cr. 7^{5/16}). Daniel Klein (S. 7^{3/16}). V. Pretorian (S. 7^{3/16}). Al. Parisianu (S. 7^{2/16}). Al. Dumitrescu (M. B. 7^{3/16}). Sp. Parepeanu (M. B. 7^{3/16}). Const. Vernescu (S. 6^{14/16}). Sava Lupescu (S. 6^{14/16}). Grig. Calinescu (S. 6^{14/16}). D. Frumusanu (S. 6^{14/16}). Chr. Orescu (S. 6^{14/16}). Eufrosina Homoriceanu (M. B. 6^{12/16}). Daniel Kritzman (S. 6^{12/16}). Oscar Cantilli (S. 6^{12/16}). C. Protopopescu (S. 6^{12/16}). C. Musculeanu (Cr. 6^{11/16}). Elie Antoniu (S. 6^{10/16}). Gr. Procopiu (M. B. 6^{10/16}). Ion Saita (Cr. 6^{10/16}). Vericeanu (M. B. 6^{9/16}). Nic. Alexandrescu (M. B. 6^{9/16}). G. Mavrus (M. B. 6^{9/16}). Mircea Vernescu (S. 6^{9/16}). Dum. Ghiţeanu (M. B. 6^{8/16}). Teodor Romniceanu (M. B. 6^{8/16}). Eugenia Cristofi (Cr. 6^{7/16}). Nic. Cornea (Bd. 6^{6/16}). (St. Pantele S. S. 6, 6). Teodor Pietraru (S. 6^{5/16}). Dumitru Popescu (M. B. 6^{4/16}). Tr. Nacian (M. B. 6^{4/16}). An. Orman (Cr. 6^{4/16}). Em. Djuvara (S. 6^{3/16}). Ion Mavrodin (S. 6^{2/16}). Al. Scorţeanu (M. B. 6^{2/16}). Gr. Perticari (M. B. 6^{2/16}). Vasile Volvorian (Cr. 6^{2/16}). G. Gardareanu (Cr. 6^{1/16}). C. Zaman (Cr. 6^{1/16}). V. Hristoforeanu (Bd. 6^{1/16}). George Demetrian (Cr. 6^{1/16}). G. Zotu (M. B. 6). Petre Mitescu (Cr. 6). Const. I. Protopopescu (Iaş. 6). C. Paianu (S. 6). I. Urbiţeanu (S. 6). C. Ōnescu

FOIŢA «ROMANIEI LIBERE»

— 15 Octobre. —

BANUL ŞI LITERATURA

DE

EMIL ZOLA

II.

De mult mi am zis că, asupra situaţiunii materiale şi morale a autorilor din timpurile de mai înainte, s'ar putea scrie un studiu interesant. Anume s'ar putea studia care le-a fost cineasta de care se bucurau, şi raportul lor cu societatea de atunci? Ce loc li se desemna de nobilime, ce loc de burgeseime? Cum trăiau, cu a le cui parale? Ca să putem da un răspuns hotărît, am trebui să facem cercetări serioase, să adunăm documente multe, să intrăm in viaţa lor de familia, să le cunoaştem averea şi întreaga lor gospodărie; ar mai trebui să cunoaştem condiţiunile editorilor de pe timpul acela, dacă aducea cartea ceva câştig autorului, dacă pana nutria pe scriitor.

(M. B. 6). St. Dobroneanu S. S. 6). I. Isvoreanu (Cr. 6). Bibescu George, Cr. 6.

DIN AFARA

Cartea roşie austro-ungară.

Ministrul de esterne a l Austro-Ungariei, baronul de Haymerle, a presintat, sunt trei zile, delegaţiunilor imperiului intrunite la Pesta, actele privitoare la politica sa, urmată de un an in coace. Acestea acte, cari cuprind istoricul politicei esteriore, mai nouă a imperiului austro-maghiar, nu presintă de altfe mica noţi, ceea ce ne şi opreşte a le reproduce. Ne vom mărgini a constata un simplu lucru, ce reese din trinsele: lipsa de ori-ce iniţiativă a politicei austriace, purtătorii careia nu au altă grijă de cât cum să ştie eserita mai bine defensiva. In unele puncte aceasta tendinţă este impreunată chiar şi cu neconsecvenţă şi renunţare la sine, precum in raporturile Austro-Ungariei cu Anglia d-lui Gladstone.

Faptul acesta face pe „Pester Lloyd“ să insoţiască publicaţiunile Cartei roşie cu următoarele observaţiuni:

Că o politică orientală, care se resumă in apărarea de tendenţe destructive, nu se poate de cât activa printr'un ast-fel de spirit şi metod, este mai pe sus de ori-ce indoială. Cu toate acestea inima noastră hrănesce o dorinţă, care nu s'a realizat până acum.

Noi am dori adevă, ca rezultatele concrete a a le acestei politice să stea in armonie cu spiritul ei defensiv. Baronul Haymerle a formulat, in actele împărtaşite, intr'un chip foarte correct principiile sale privitoare la Turcia şi Grecia; cum se întâmplă, acum de se incuviinţează, şi mai departe pretensiunile Greciei?

Baronul Haymerle mai este apoi un potrivnic declarat a ori-cărei intervenţi coerecitive in contra Porţei şi a proclamat cu destulă lămurire acest principiu. Cum s'a întâmplat dară, ca el să dea ascultare planului de demonstraţie a d-lui Gladstone, in vreme ce sprijinit de Germania, ar fi putut zădarnici această întreprindere brutală şi de ris?

In Cartea roşie nu găsim nici un răspuns la această întrebare; probabil că motivele, cari au hotărît această procedură s'au desfăşurat după culise şi că trebuiesc tănuite publicităţii; atunci suntem indreptăţiţi însă a spera, că baronul de Haymerle va face lămuriri tot după culise, prin cari să se demonstre acordul dintre spiritul şi materia politicei sale...

Austro-Ungaria şi Serbia.

Austro-Ungaria se vede ferm hotărîtă să de prindă jăfuirea micelor state invecinate şi prin mijloace silnice, dacă nu poate prin violenţie şi corupţie. Aceasta reese invederat din atitudinea ce observă actualmente acest imperiu, faţa de mica dar energica Serbia.

„N. W. Tagblatt“ împărtaşesc anume, in

Nu mai așa ne ar fi cu putinţă să aprofundăm parazitismul literar al aceluî timp, cu care acel autorlic sta in legătură ca şi planta cu solul. Ce mă priveşte pe mine, mărturisesc că n'am timpul cerut pentru d'a studia minuţios cestiunea aceasta, ci mă voi mărgini la o schiţă simplă, ce să indice viitorului scrutător întinderea lucrării sale.

Incep cu *Malherbe*.

Tallemant des Réaux ne arată intr'un loc că regele n'a voit să dea poetului o pensiuine de graţiă, cu care să se poată ajuta, şi adaogă: „Regele invită pe d. de Belegarde, primul său camerier, să el ţină (pe Malherb) in registru, până la termenul cu care e trecut in lista de pensiuini. Bellegarde i-a fixat 1000 de taleri măn-care, pe lângă aceasta i ţinea un servitor şi un cal... După moartea regelui Heneric IV. Malherbe primi de la regina Maria de Medicis o pensiuine de 500 de taleri. In acest chip scăpă de d. de Bellegarde... D. de Morand, care era din Caen, promise lui Malherbe, şi unui nobil, amic cu el, care asemenea se trăgea din Caen, o pensiuine de 400 de talere, nu ştiu pentru ce, şi cu acesta le a arătat o mare graţiă. I-a a invitat chiar la masă. Malherbe nu voi să vină, dacă nu va fi luat in echipagiū. Dupe oare-cari negocieri Malherbe se învoi ca nobilul să i trimeată numai un cal de călărit. După masă li se plăti sumă de 400 de livre.“

Esemplul e remarcabil din toate punctele de

tr'un articol sensaţional, in chipul cel mai categoric, că cabinetul vienez e hotărît să decreteze *inchiderea graniţelor serbesci*, pentru cazul când Serbia nu-i va indeplini toate cererile in cestiunea tractatului comercial.

Cetitorii vor intelege fără indoială de ce natura sunt acestea cereri, cărora cabinetul Ristici le opune cea mai pronunţată împotrivire. De natura celor cu cari Austria se năpustise, sunt căţiva ani, asupra ţerei noastre, găsind urechi ascultătoare şi un suflet plecat in d-l Boerescu, — administrate însă Serbiei, care este mai slabă de cât noi, intr'o dosă mai amară, — ele tind la despoierea poporului serb in folosul ghesefarilor austro-maghiari.

Ne putem face o idee de natura planurilor ce ne hrăneşte germano-maghiarismul, aflând, că Ristici făcuse deunăzi, apel chiar prinţului de Bismark, să molcomească prin intervenţia sa inversunarea Austriei. Bismark răspusesse, însă că in cas când nu se va supune, Serbia va fi pedepsită chiar şi cu o *demonstraţie cu armele*.

Faţa cu o ast-fel de stare de lucruri, poziţiunea Serbiei este din cea mai nenorocite. Noi vom urmări desfăşurarea ei cu cele mai mare băgare de seamă, de vreme ce duşmanul ei este in aceeaşi vreme şi a l nostru.

NEDREPTATE IN ŞCOALA

Octobre 8 Brăila.

Domnule Redactor,

Aci, in Brăila, suntem dureros surprinşi de fapta de a vedea strămutat la gimnasiul din Tecuci pe d. I. C. Lerescu, profesor de Istorie de la gimnasiul de aci, şi aceasta in urma stăruinţei autorităţii noastre comunale.

Dacă emi ridice vocea contra acestei măsurii, cauza este, că nu o dată, in calitate de cetăţean, posedând oare-care instrucţiune am fost onorat de persoane, ce au ocupat portofoliul ministeriului Cultului şi Instrucţiunii publice, ca să assist cu deosebire, la prelegirile şi la examenile din institutele de invetământ secundar din Brăila. Aceasta m'a pus in plăcută poziţiune ca, lăsând d'o parte ori-ce consideraţiune politică, să cunosc gradul de capacitate şi activitatea desfăşurată de mai toţi domnii profesori de aci.

După mine, este foarte reu lovit I. C. Lerescu, vechiū profesor, cu stramutare de aci la gimnasiul real din Tecuci, unde are şi o suprarsarcină de lucrări; de oare-ce acolo, pe lângă istorie, este obligat a mai preda şi geografia, după cum se vede şi din programul gimnaziilor reale publicat prin „Monitorul Oficial“ No. 12/879. Ştiu pozitiv, că domnia sa nu se va duce acolo, şi iată cariera unui vechiū şi meritos profesor sfărâmată, numai şi numai pentru consideraţiuni politice.

O asemenea măsură nu poate fi considerată de cât ca o pedeapsă disciplinară, şi eu nu crez că domnul I. C. Lerescu să fi meritat una ca aceasta prin conduita sa. Apoi pedepsele disciplinare ştiu, că nu se pot aplica, conform legei instrucţiunii publice, de cât in urma dărei in judecată a unui tribunal special, care n'am auzit,

vedere: autorul prin urmare e un articlu de lux al boerilor; dacă regele n'are bani, el incredinţează pe scriitorul său altuia, d. e. unui curtezan bogat, cu rugarea sa el ţină pe lângă el şi să i dea de mâncare; moare, regele, el ia regina pe scoateala ei. Dar ce mă miră, mai mult din mica relaţiune a lui Tallemant e, mândria lui Malherbe cu tot parazitismul lui; banii lui Morand vrea să i primească, dar pentru ca să i primiscă cere un echipagiū, la urmă însă se mulţumeşte şi cu un cal. Mai bine nici nu se poate ilustra acel timp: un dar de bani nu coprinde in sine nimic insultător, dacă eticheta s'a respectat.

Tallemant ne mai arată şi alte itorioare. Despre *Racan* ne spune „trăia din comanda gendarmilor mareşăului d'Effrat.“ Despre Chapelain scrie: „Ducelē de Longueville i l'a şters d. lui de Noailles pe Chapelain, care avuse să suferē un reū tratament. Pensiuinea acordată se suia la 2000 de livre.... Oda lui către cardinalul Mazarin i a adus 500 de livre.... Mai târziu i s'a mărit pensiuinea cu 100 de livre.“ Aşa schimbău servitorii pe stăpâni lor, când aceştia i tratau cu bătaia.

Voesc să citez un act cunoscut din „Siēcle de Louis XIV“ al lui Voltaire, adică estrasul din lista de pensiuini ce s'a aflat între hârtiile lui Colbert si care e de sigur lucrată de tragedianul Chapelain. Diferitele pensiuini le plătia regele. „Lui *Petru Corneille*, primul poet dramatic din lume, 2000

nicl că s'ar fi instituit, nici că s'ar fi pronunţat in contra d-lui I. C. Lerescu.

„Mi place a crede, că d-l Conta a fost indus in eroare, căci nu emi pot esplica alt-fel, cum un bărbat erudit, filosof şi juriscunsult consumat, devotat legalităţii şi justiciiei, a putut să loviască atât de reu intr'un vechiū profesor, care prin scrierile sale didactice, prin conduita lui in societate şi prin indeplinirea datorilor grelei sale misiuni, a ştiut a atrage atât simpatiiile cetăţenilor celor bun, cât şi ale părinţilor si elevilor iubitori de instrucţiune şi a cărui lipsă de la institutul nostru secundar remâne foarte simţită.

Din contra, dacă d. Conta ar fi cunoscut toate acestea, tot așa de bine ca noi cei din localitate, ar fi respins ori-ce insinuare din partea unor oameni interesaţi politiceşte la depărtarea unui profesor cu constinţe destul de intinse in materia sa; şi n'ar fi făcut pe placul majorităţii consiliului nostru comunal, compusă prin alegere, in care nu tot-d'a-una se dă precădere meritului. Prea adesea se întâmplă, ca aceste persoane să poate fi apte sub toate cele lalte raporturi, dar, in privinţa instrucţiunii, să se priceapă foarte puţin. De aceea legea instrucţiunii a luat toate precauţiunile şi n'a dispus prin nici un articol ca corpul didactic, fie de pe la scoalele comunale, fie de pe la cele judeţene, să fie pus sub jurisdicţiunea particulară şi discreţiionară a persoanelor, ce reprezintă autoritatea comunală sau judeţeană.

Ura capului autorităţii comunale contra d-lui I. C. Lerescu, s'a mai manifestat şi in 1878, când onorabilul d. Chiţu in imparţialitatea d-unei sale, cercetând, a descoperit că era victima intrigrilor locale şi divergenţei in vederi politice. Sunt conşins, că d. Conta va reda d-lui I. C. Lerescu catedra, ce a ocupat la gimnaziul din Brăila, mai ales că suplinitor nu s'a prezintat la post, şi elevii sufer.

Sunt conşins de asemenea, că isbit de regretabile lacune ce există in legea instrucţiunii publice, in privinţa garanţiei personalului invetator de la scoalele fundate şi întreţinute cu spesele comunale, adevă din punga contribuabililor iar nu din a membrilor comunali, se va sili a pune şi pe profesorii de la aceste şcoli pe aceeaşi linia cu profesorii întreţinuţi de stat, de oare-ce li se pretinde aceleaşi condiţiuni de admisibilitate şi li se impun aceleaşi sarcini.

Bine voii, ve rog, domnule Redactor, a primi cu această ocaziune asigurarea de stima ce ve păstrez.

Christodor I. Suliotis.

CORESPONDENŢA „ROMANIEI LIBERE.“

Paris, 20 Octobre.

Magistraţii francesi au dat ieri maximul dragostei ce împărtaşesc dimpreună cu guvernul pentru libertatea presei. Felix Pyat, directorele ziarului „la Commune“, a fost condamnat la doi ani de inchisoare, summan pedepsei, pentru că a luat, in coloanele ziarului său, apărarea regicidului Berezowsky.

Faptele cari au provocat condamnarea acestui din urmă sunt cunoscute de toţi. In 1867,

livre; — lui *Demarçz*, cel mai productiv autor şi posesor de cea mai frumoasă imaginaţiune, ce a putut fi vr'o dată 1200 l.; — lui *Moliere*, eseculentul poet comic 1000 l.; — abatelul *Cottin*, poet şi orator frances, 1200 l.; — lui *Dowrier*, humanist erudit, 3000 l.; — lui *Ogier*, perfectiunea incarnată a teologiei şi literaturii, 1500 l.; — lui *Racine*, poet frances, 800 l.; — lui *Chapelain*, cel mai mare poet ce a existat şi cel mai sigur apreciator, 3000 l.“

Ne convine epitetul dat lui Corneille, că e primul poet dramatic, ne miră însă Demarçz, posesorul celei mai frumoase imaginaţiuni ce a putut fi vr'o dată, şi Chapelain, care singur se numeşte cel mai mare poet ce a existat şi cel mai sigur apreciator. Dar interesul ce ni l'inspiră acest document curios e că din el putem afla adevărata natură a pensiuinilor acordate scriitorilor. Pensiuinile aceste nu sunt numai un ajutor, ce se dă celor strimtoaţi, ci mai înainte de toate un gaj de preinalta mulţumire a domnului de servitorul său. Prin urmare pensiuinea de graţiă e tot odată şi un act de onoare, așa in cât şi autorii cei bogati se umiliau a deveni pensionarii curţii.

(Va urma)

pe timpul expoziției, fostul împărat Napoleon III se preumbla la Bois de Boulogne în trăsura dimpreună cu țarul Alexandru II; un lucrător, tiner, întinse mâna și desărcă un glonț de revolver asupra celui din urmă; destinul a vrut ca să nu fie lovit.

Lucrătorul arestat nu voi să spună cine este și carei naționalități aparține. Urechia încercată a lui Schouvaloff, om pare, polițaiu rusesc, care asistă la un interogatoriu, descoperi lesne că acusatul era polonez. Denegarea era dară inutilă și Berezowsky eși dade numele, naționalitatea și locul nașterii, pe care le ascundea pentru a nu fi vătămător bătrânilor săi părinți cari trăiau în Polonia, căci, ca în evul în mediu, dreptatea rusească aruncă asupra unei familii întregi faptele unui din membrii ei.

Juriul condamnă pe Berezowsky la ocnă. Bunele lui antecedente, viața lui regulată și poate chiar focul patriotic care l'a împins să își sacrifice viața în jurul ostilității unora și a indifferenței altora, au înduplecat pe judecătorii lui și l'au scutit de moarte.

Berezowsky fu trimis în Noua Caledonie, unde se găsește încă, cu toate că imperiul a cădut, cu toate că amnistia a fost votată de Camera pentru oamenii cari pot părea mai criminali.

Nedreptatea situației lui Berezowsky a provocat articolele lui Felix Pyat.

Fără a considera, în cazul de față, respectul datorit libertății presei, voi să caut dacă faptul imputat lui Felix Pyat este criminal prin el însuși și dacă merită prin urmare severa condamnare a tribunalului corecțional.

Cu un cuvânt regicidul poate încă fi considerat ca crimă conform codului penal francez, sau trebuie, în raport cu oare cari circumstanțe trecute, dacă nu aprobate de legi cel puțin scudețe, — trecut cu vederea?

În tot decursul discuției mele doresc să fiu considerat ca francez și ca republican, chiar... moderat.

Negreșit codul penal francez, opera împăratului Bonaparte, pedepsește cu severitate atentatul asupra capului statului; Berezowsky, sub guvernul lui Napoleon III, trebuia pedepsit; astăzi însă, suntem sub republică! Negreșit dacă codul penal este același, i se datorește respect! Negreșit! Dară atunci vă rog, explicați-mi următorul fapt, pentru ce guvernul presidentului Grévy, refuzat a sa extradeze Rusiei pe criminalul Hartman, și apoi pentru ce nu l'a judecat?

Contradicțiunea este flagrantă. Oamenii de stat, dibaci în interpretarea legilor, vor găsi poate un răspuns în puțina mea experiență, însă nefind încă destul corupt prin participarea la funcțiunile publice, pentru ca simțul moral să fie alterat, voi găsi răspunsul lor puțin satisfăcător.

Naivitatea ce mă caracterisă merge și mai departe. Dacă privesc pe oamenii cari astăzi eși impart beneficiile puterii, zăresc într'un colț pe M. E. Arago, apărătorul lui Berezowsky, ambasador la Berna; zăresc apoi pe M. C. Floquet, unul din capetele partidului oportunist, deputat cu influență, și știți ca Floquet a împins pe Berezowsky se comită atentatul asupra țarului și în fine tot el în aceeași zi sau în alta, lucrul importă puțin, strigă, sub nasul țarului, băgând capul prin usa trăsurei: "Trăiască Polonia."

Zăresc în fine pe onorabilul senator B. St. Hilaire, apologistul uchișului Louvet, ministru al afacerilor străine, adică reprezentant de drept al Franței pe lângă guvernele străine. Și dacă eant să generalizez puțin chipul meu de vedere, nu pot uita, că toți republicanii de astăzi, fie de orice nuanță, sunt fi și admiratorii convențiilor regicidii de la 1792, însuși ministrul dreptății, logofatul Cazot, este marele admirator al regicidului Danton! Ce devin dară principiile, faptele, în fata condamnării lui Felix Pyat la 2 ani de închisoare? negreșit sofistii, despică cari vorbiam, adineaori, vor găsi și aci un răspuns, pe cine însă el va putea satisface?

Luați bine aminte, că nu mă incerc aci a formula o opinie, pro sau contra regicidului, nu doar că nu am și eu asupra materiei unui chip de vedere bine stabilit, dar cred că el poate fi indiferent cititorilor cari negreșit au pe a lor, și de aceea mă dispensez a l da. Dar pentru a facilita sarcina celor nehotărâți voi adăoga un cuvânt. Cei ce consideră regicidul ca un simplu asasinat, zic următoarele: Un monarc este negreșit om ca toți cei-l-alti, însărcinat de națiune cu un mandat care îl poate relua dacă se abate de la densul; de oare-ce asasinatul este cu drept condamnat de toți oamenii cu puțin creeri în cap, așa și regicidul trebuie condamnat.

La aceste argumente iată ce răspund partizanii regicidului: Thesa de mai sus se poate sustine într'o țară constituțională; densă este însă falsă, de oare-ce se aplică la ori-ce monarc. În adevăr un tiran în adevăratul înțeles al cuvântului, țarul rusesc spre exemplu, este mai presus de toți cei-l-alti oameni; de la voiața lui artărna totul, legile, viața, averea și chiar onoarea cetățenilor, supunerea cea mai oarbă l esta datorită, — cu un cuvânt fiind mai presus de toți cei-l-alti oameni, este afară din omenire, prin urmare omorind un tiran nu omorî un om. Mandatul de care ziceți că este însărcinat, nu l ține de la oameni după credința lui, ci de la D-zeu și de oare-ce D-zeu are trebuința pe pământ de asemenea reprezentanți, nu oamenii pot să l ridice acel mandat, ci numai D-zeu.

D-zeu însă este constant în afecțiunile sale și nici o dată nu a manifestat velleitatea a relua vre-unui tiran mandatul cu care l însărcinase, alt-fel de cât prin moarte, căreia suntem cu toții supuși. Prin urmare, zic terminând partizanii regicidului, dacă națiunea nemulțumită vrea să i-a locul lui D-zeu, nu poate face alt-fel de cât omorind tiranul.

Negreșit thesa aceasta este energică. O dată însă pentru cea ce valorează. Facă și fie-care opinia ce va crede mai bună, la rândul meu voi fi cu totul indiferent a o cunoașce.

Coscall.

ARENA ZIARELOR

"Românul" se ocupă de cestiunea Orientului. Europa în fața Dulcignului a dat o dovadă, că demonstrațiunea sa navală a fost un joc nou al politicii moderne, dar un joc copilăresc și fără reușită. Nu tot ce se inventă e practic. Turcia a cedat de bună voe Dulcignul, dând probă de iscusința politică, alt-fel vitejii amiralii ai marilor puteri putea să se preumbe mult și bine cu calcul. Dar, abia se apropie de potolire cestiunea Muntenegrenilor și Grecii se înarmează, se ridică, cer moșii întinse din pământul Imperiului otoman. Avea-vor noroc și Grecii? Mulți sorți de isbandă nu sunt. Europa nu eși mai ia belea pe cap, de a mai face și pentru Greci o nouă demonstrație "manu militari".

Cestiunea grecească, ast-fel cum stă astăzi, după cele întemplate la Dulcigno, poate se remănă mult timp neresolvată, fără ca această amănare indefinită să aibă de consecință un rebel; nu putem admite ca Grecia, remănând cu singurele sale puteri în fața Turciei, și neputând spera o intervenire armată europeană la cazul probabil al unei neisbânde, să se espue a se încăiera într'un rebel, în care inferioritatea sa e vedită.

Ceea ce se face azi în țară la noi este numai de ochii lumii, zice "Binele Public"; înfașări pompoase, lux, vorbe mari, dar în temelia țerei noastre zac ignoranța, furtul, machiavelismul. Libertate, regim parlamentar, bănci naționale, ministru responsabil, libertatea votului, toate acestea au devenit unelte murdare în mâna oligarhilor, fanarioșilor de la putere. Seizii cari ocărmuiesc patria sunt lupi poeștiți, sunt lipitori ce au întrecut în rafinare și nerușinare pe fanarioșii din epoca de nemernicie a patriei noastre. Atunci deveniserăm hoitul liftelor din murdara uliță a Stambulului; atunci Românii numai aveau unde să și plece capul și să și jelească libertatea lor călcată în picioare; atunci țara era împărțită în două: unii erau ciocoii, care guvernă din centru prin biciu și prin agenți servili, înăpitori și sângeroși ca tigrii din pustile Arabiei, — și alții munceau sermanii pentru a îngrășia pe tiranii lor; munciau de dimineață până seara fără odihnă și fără nădejde de întremare.

Ce spectacol deosebit ofere astăzi România? Aceeși sistemă de vicieșug, de aparinte amăgitoare, de jaf, de corupțiune; aceeași coteria lacomă de averea publică; aceeași asuprire în sporierea impozitelor asupra proprietarilor și muncitorilor; aceeași centralizare despotică; același scepticism, aceeași descurajare în toate inimile.

"Timpul" se miră de naivitatea bătrânului organ din strada Doamnei, când el vede susținând, că d. Brătianu nu are

nică un motiv constituțional de a se retrage. Pe cine mai voește a înșela cu asemenea tertipuri? Motive constituționale? Se știe cinstea celor de la putere, pentru a mai crede în retrageri de la Visterie din cauza constituției.

Dreptul public (cu factorii lui esențiali) stă rece și nepăsător în fața desfrului patriotic, ca o statuă de marmură în mijlocul unui teatru de farse. În afară de zidurile acestui stabiliment trece mulțimea desiluzionată, sărăcită, căreia i s'au răpit aspirațiile ei cele mai sfiate, începând cu credința în altarul creștinătății și sfârșind cu speranțele ce le dura altă-dată la leagănul copiilor.

"Pressa" drămuiește politica din orient.

Serviciul telegrafic al "Romaniei Libere"

26 Octobere — 9 ore dim.

Londra, 26 Octobere.

"Daily News" anunță că la Cabul domnește anarchia și că se răspândește sgomotul că Abdurahman ar fi fost asasinat.

Baosiq, 26 Octobere.

Guvernul muntenegrean, răspunzând propunerilor lui Bedry-bey, a acceptat ziua de 28 Oct. pentru reinceperea negocierilor și Kunia ca loc al acestor negocieri ca să se evite intreruperile. (Kunia e un mic port pe lacul Scutari). — D. Radovic, ministrul de externe al Muntenegrului, a reînviat pe lângă puteri invitațiunea sa de a trimete fie-care câte un oficer ca să ia parte la discutiunea asupra amănunțelor tehnice a convențiunii militare. Intre altele, generalul Bozo-Petrovici a invitat pe Riza-pașa să vină el însuși la Kunia.

Pesta, 26 Octobere.

Comisiunea bugetară a delegațiunii austriace a deliberat asupra bugetului ministerului afacerilor străine. Baronul de Haymerle, răspunzând la o sumă de interpelări, zice: atitudinea Austrii în cestiunea muntenegreană i-a fost dictată de tratatul de Berlin. Intențiunea serioasă a Porții de a ceda Dulcigno nu e îndoioasă; greutateile ce se opun la remiterea imediată a acestei localități sunt privitoare numai la amănunte militare, ce trebuie regulate înainte de cedare. Ministrul exprimă toate simpatiiile sale pentru națiunea elenă, accentuând influența civilisătoare a Greciei în peninsula balcanică. El zice că nimic nu se cuoaste oficial despre preținsele fortificări ale Balcanilor de către Bulgari.

Vorbind de navigația Dunării de jos și de derimarea fortărețelor de pe marginile fluviului, baronul de Haymerle zice, că guvernul austro-ungar va urmări cu băgare de seamă executarea clauselor tratatului din Berlin relative la aceste cestiuni și în toate afacerile Orientului va avea grijă să păzească interesele și pozițiunea monarhiei. Ministrul esplică că scrupulile ce s'au ridicat în privirea avanproiectului austriac pentru regularea navigațiunii pe Dunărea de jos sunt nefondate și declară că afacerea regulării Porților de fer va fi tot-d'a-una o afacere comună pentru cele două state ale monarhiei.

El speră o soluțiune satisfăcătoare a cestiunii tratatului de comerț cu Germania și constată că înțelegerea între Austria și Germania e întrecă în toate cestiunile Orientului.

Galați, 26 Octobere. — 11 ore 20 min. seara.

A. S. R. prințul Carol I și prințesa Elisabeta au sosit la Galați la 3 ore și 45 min. pe bateleul "Radetzky," escortați de 4 alte bateleuri cari merseseră până la Braila ca să l întempine.

De la 2 ore toată populația din Galați era strinsă pe stradele Domnească, Mare și a Porțului pe unde trebuia să treacă Argușii Noștri Suverani. Aceste trei strade erau splendid decorate. Era așa de multă lume la ferestre și pe balcoane în cât avea aspectul unor muralii vii. Circulațiunea era foarte diifică. La debarcaerea așteptau toate autoritățile civile și militare și un număr mare de doamne notabile.

Sosirea AA. LL. Regale a fost salutată prin ura entusiast. Primarul Le-a prezentat până și sarea tradițională, apoi prințul și prințesa intrară în pavilionul de verdețale construit expr pentru primire; aci doamnele presintară Prea Grațioasei prințese Elisabeta mari și frumoase buchete. În acest timp muzica cânta arti naționale și cele două tunuri ale canonierii "Grivitză" dădău mai multe salve de artilerie. După o scurtă întretinere cu doamnele și notabilitățile, AA. LL. Regale plecară din kiosc și trecând printre două piramide de verdețale se îndreptară spre oraș. Mai cu seamă în percurșul stradelor numite mulțimea aclama cu entusiasm pe AA. LL. RR. și de pe ferestrele caselor o ploaie de flori și de buchete mari cădea pe cale în trecerea cortegiului.

Un arc de triumf se ridica în stada Mare, un altul în strada Domnească. După ce au ascultat serviciul divin al episcopii, prințul și prințesa au descins la casa Lambrinidi, unde AA. LL. RR. au primit vizitele oficiale și particulare.

Seara, orașul a fost feerie iluminat. Mii de luminări și de lanterne venetiane decorați fiecare casă. Parcul municipal era luminat ca ziua; arcuile de triumf erau acoperite de lămpioane și inscripțiuni luminoase în onoarea suveranilor noștri. Spectacolul era în adevăr splendid. După

cină, AA. LL. RR. au ieșit și au percurș ulițele, pretutindeni aclamați cu entusiasm de o mulțime compactă. AA. LL. RR. în timp de 20 de minute au vizitat parcul municipal, vorbind cu bunavoință cu toate persoanele de distincțiune. În acest timp s'a făcut o strălucită retrageră cu torțe pe dinaintea gării. AA. LL. RR. sa în întors apoi la reședința. AA. LL. Regale erau în adevăr emoționate de această primire, de sigur cea mai splendidă și cea mai entusiasmă ce s'a făcut la Galați.

Plecarea A.A. LL. Regale e fixată pe mâine, 10 ore 30 min. dimineața.

(Havas)

D-lui L. G. Buzău.

Dacă până la 20 corent nu veți achita comptul ce datorăți Librării, vom publica numele dv. prin ziare, și vom usa de calea judiciară.

București, 14 Octobere.

BULETINUL FINANCIAR de la 26 Oct. 1880

Cursul de Paris.		Cursul de Berlin	
Renta română 5%	74.50	Priori căilor fer.	—
Act. Banci Rom.	—	Obligațiunile idem	98.20
Renta franc. 5%	120.65	Actiunile idem	—
Lose tureesci	31.50	Obl. noui 6% idem	90.10
		Impr. Oppenheim	108.25
Cursul de Viena		Cursul de Londra	
Napoleonul	9.36	Impr. Oppenheim	109.—
Galbenul	5.63	» Stern	103.—
Renta met. 5%	72.50		

MEDIC ȘI CHIRURG

DR. WILH. SALTER

Special:

BOALE DE FEMEI ȘI SYPHILIS

anunță onor. public că s'a stabilit în strada Sf. Ioan nou No. 1 (lângă hotel Patria) și ține consultațiuni de la 11—12 ore a. m. și de la 2—4 p. m.

Dr. Vladescu s'a întors din străinătate. Se aduce la cunoștință bolnavilor de ochi și Urechii că consultațiunile au loc de 4—5 ore p. m. strada Polonă No. 25, în batiște, București.

DR. VARLAM

se află în Capitală.

Orele de consultațiune 10—12 a. m. și 4—6 p. m.

SPECTACOLE

Sala Bossel, Direcțiunea J. D. Ionoscu, Astăseară 15 Octobere. Reprezentațiune extra-ordinară, cu programul nou de tot: Concert, Comedie Franceză, Gimmastică, Equilibristică, Jonglerii, Voiajgiul în aer cu drumul de fer, etc. etc.

Prețurile reduse: Loja 15 fr. Stal I 2 fr. St. II 1 fr. 50 b. Amfiteatru 1 fr. Galeria 50 bani.

LA MAREA BURSA NATIONALA

41 bis, STRADA LIPSCANI, 41 bis

I. M. FERMO & FRAȚII BENZAL

CURSUL BUCURESCU.

Pe ziua de 15 Octobere, 1880, ora 10

	Comp.	Venit
OBLIGAȚIUNI		
6 % Rurale Conversiune	84 1/2	85
» eșite la sorti	99 1/2	—
8 % Domeniale	102 1/2	103
» eșite la sorti	99 1/2	—
Dob. 10 fr Oblig. C. pens. 300 l.	192	196
7 % Scrisori fonciare rurale	98 3/4	99 1/4
7 3/4 % » urbane	92	92 1/2
8 % Impr. Municipal	100	100 1/2
» cu pr. Buc. (bil. 20 l.)	28	28 1/2
5 % Renta română fără Cupou	74	74 1/2
Actiuni Dacia	230	250
» Romania	70	75
» Banci de România	340	350
Cupoane rurale exigibile	1/2	arg.
» domeniiale	1/2	—
» scrisori	1/2	aur.
Argint contra aur	2 1/4	1 3/4
Bilete hypotecare contra aur	1 1/2	3/4
Rubla hârtie	2 50	2 60
Florin	2 14	2 15
Lose otomane	30	35
CURSUL DIN VIENA		
26 Octobere		
Napoleonul	9 36	9 35
Ducatul	5 63	5 62
Lose Otomane	44 1/2	45
Rubla hârtie	117 1/2	118
CURSUL DIN BERLIN		
26 Octobere		
Oblig. căile ferate române	98 20	98 40
Actiunile	—	53 55
Priorități	—	—
Oppenheim	108	108 1/2
Ruble hârtie	203 1/2	201 40
Oblig. noi	90 10	90 1/2
Lose otomane	—	—
CURSUL DIN PARIS		
26 Octobere		
Renta Română	74 1/2	74 1/2
Lose otomane	31 1/2	31 1/2
SCHIMBUL		
13 Octobere		
Paris (3 luni)	98 90	—
» la vedere	99 75	—
Londra (3 luni)	25 10	—
» la vedere	25 30	—
Berlin (3 luni)	122 1/2	—
» la vedere	123 1/2	—
Viena la vedere	2 14	—

Adrese pentru telegrame FERMO BENZAL.

**Cea mai noua
Loteria de bani
sub garanția
inaltului guvern la Hamburg.**

Acastă Loterie contine 90,500 Lose din care 46,640 urmează a fi câștigate negreșit, prin urmare mai mult ca jumătate. — Toate câștigurile se trag in 7 secțiuni de trageri supt controlul guvernului.

Câștigul principal care e de obținut in cazul cel mai fericit se urcă la

400,000 Marci

sau

533,333 Lei noi

Special câștigurile 46,640 se divizionează precum urmează:

Lei noi	Lei noi
1 a 333,333 — 333,333	
1 a 200,000 — 200,000	
1 a 133,333 — 133,333	
1 a 80,000 — 80,000	
1 a 66,666 — 66,666	
2 a 53,333 — 106,666	
2 a 40,000 — 80,000	
5 a 33,333 — 166,665	
2 a 26,666 — 53,332	
12 a 20,000 — 240,000	
1 a 16,000 — 16,000	
24 a 13,333 — 319,992	
4 a 10,666 — 42,664	
3 a 8,000 — 24,000	
52 a 6,666 — 346,632	
6 a 5,333 — 31,998	
108 a 4,000 — 432,000	
214 a 2,666 — 570,524	
10 a 2,000 — 20,000	
2 a 1,600 — 3,200	
533 a 1,333 — 710,489	
676 a 666 — 450,216	
950 a 400 — 380,000	
etc. etc.	

Preciul loselor e oficialmente hotărât și se urcă pentru toate tragerile al primei secțiuni la:

Lei noi 8
pentru un los întreg origina
Lei noi 4
pentru jumătate los original.

Comandă urmează a fi înaintate Biroului principal de Loterie Isenthal & Co. in Hamburg fiind însoțite de costul biletelor comandate și de bilete hipotecare sau timbre postale române. Indată după primirea comandei, Biroul principal de Loterie Isenthal & Co. expediază fie cărui comandor prin postă intr'un envelop bine închis, losele originale pofite investite cu armărele Statului.

Fie-cărei espedițiunii de lose se asociază gratis programul oficial al tragerilor și după fiecare tragere, fie-care posesor de lose, primește lista oficială a tragerii. Toate comănde indată după ce sosesc se inregistrează exactaminte, in cât că la espeduirea listelor de tragere, nici un posesor de lose nu pofte fi trecut din vedere.

Sumele câștigate se pot incasa pe dată, și de s'ar cere, plata se face chiar la domiciliul câștigătorului.

Comănde urmează a fi înaintate înaintate începere tragerii și anume cel mai terziu până la:

15 Noembre a.c. s. n.

adresăndule directaminte către:

Biroul principal de Loterie
Isenthal & Co.
Hamburg,

NB. Corespundăm in limba română. Scrisori din România sosesc la Hamburg in 70 de ore.

In cea din urmă tragere a loteriei de bani Hamburgeană, clienți Români au fost favorizați de fortuna intr'un mod deosebit obținând cele mai însemnate câștiguri. Participarea României la această Loterie de stat devine din zi in zi mai importantă. Biroul principal de Loterie Isenthal & Co. in Hamburg publică prin ziarul nostru de azi întâia serie a acestei noi loterii grandioase și pretutindene bine reputeate; scopul ne este d'a atrage in deosebit atențiunea asupra anunțiului menționat, de oare-ce nu se tratează aci de nisece promese sau bilete de participat ci e vorba de losuri de Stat fiind garantate cu toată averea imensă a Statului german la Hamburg.

Case de inchiriat

Strada Romană 55 bis.

A se adresa la Proprietar, strada Lipscani No. 48.

MICHAIL LASAR

Librar din Pitesti

Se însăreținează cu vinderea de ziare cărți și ori-ce alte publicații. Autorii și editorii sunt rugați al trâmite ori-ce tipărituri, fiind siguri de cea mai corectă desfacere

"PERFECCIUNE"
REGENERATORUL UNIVERSAL
AL PĂRULUI
de D^{na} S. A. ALLEN.



Reușește in totdeauna a redă părului alii culorea junetei sêlle, i comunică viață, creștere nouă și uă frumusețe lucindă. Efectul este sigur și perfect, face să dispară imediat culorea albă a părului.

Acăsta nu este uă vâpsea, ci uă preparație a cărei proprietate naturală și infailibilă este de a întări părul. Superioritatea și bunătatea Regeneratorului sunt recunoscute in lumea întreagă.

DEPOSIT PRINCIPAL,
116, CALEA SOUTHAMPTON,
LONDRA, ENGLITERA.

Ventabila preparația se vinde înfășurata în hârtie rosa de infășurata în hârtie rosa.

Se adă de vânzare la toți Coafieri, Parfumerii și Farmacistii.

Deposit pentru vânzare cu ridicata la D-nu Appel & Co. Strada Covaci, No. 1 Bucuresci

Vânzarea en detail in Bucuresci la D-nii Paul, coifeur al Curții lângă Pasagiul Român, Eugen Lolivier, N. Niculescu, I. N. Ardeleanu succesor, Nimon de Lenclos, Franz Günther, V. Pencu & Co. Carol Gersabek, succesorul D-lui Ovessa.

De vânzare bilete de inchiriat

PENTRU LIPIT LA CASE

A se adresa la Tipografia Stefan Mihălescu, strada Covaci 14 (Casa Pencovic)

SAPUN MEDICAL DE PACURA
AL LUI
BERGER

se întrebunțează cu sces sigur de nouă an în urma recomandărei și atestatorilor a d-lor; profesor Dr. Cavalier de schieff, profesor Heller, Dr. Melichar și multor medici și altor persane ca remedii contra

Tuturor boalelor de pele si contra necurațeniei feței

maț ales contra reii, pecingenilor, bubelor dulci, puroaielor, matreața capului și a barbei petelor obrazului și a trupului, nasului roșii, degerăturii, transpirațiunei picioarelor și contra tuturor boalelor de cap ale copiilor. Mai este și de recomandat generalment ca un mijloc purificativ la spălat. Dacă săpunul de păcură a lui Berger se întrebunțează in genere ca mijloc de spălat pe pelea sănătoasă sau din când in când in băi, atunță va da peleii o fineță și frescheță estraordinară, precum nu va produce nici un alt săpun, preservând boalele sus enumerate a le pielei.

Prețul unei bucăți împreună cu descrierea întrebunțării i fr.

Săpunul de păcură a lui Berger conține 40 la sută păcură conc. de lemn, se prepară cu mare băgare de seamă și se deosebește foarte mult de cele-lalet săpunuri de păcură aflătoare astăzi in comerț.

Spre a se feri de falsificate

se să ceară dinadins Săpun de păcură a lui Berger și să observe învălitura cea verde.

Depositul general pentru Romania en gros și en detail in Bucuresci in farmacia-drogerie BRUS. Deposite in Brăila, farmacia Hepites; Craiova farmacia Moess; Focșani, farmacia Lindé; Galați, farmacia Curtovits; Iași, farmacia Konya; Ploesști farmacia Schuller; Buzău, farmacia Schuller; Tecuci, farmacia Racovița. 1089

București, Octombrie 1880.

Domn,

Avem onoare a vă informa că la principalul nostru magazin titulat:

„GRAND BAZAR DE ROUMANIE“

Au sosit pentru sezonul actual un bogat asortiment de

HAINA PENTRU BARBATI SI BAETI

din propria noastră fabricațiune din Europa

confectionate cu o rară perfecțiune din stofe fine și moderne, cu prețurile originale din fabrică.

AVIS AUX AMATEURS

GRAND BAZAR DE ROMANIA

STRADA ȘELARI, No. 7, SUB HOTEL FIESCHI

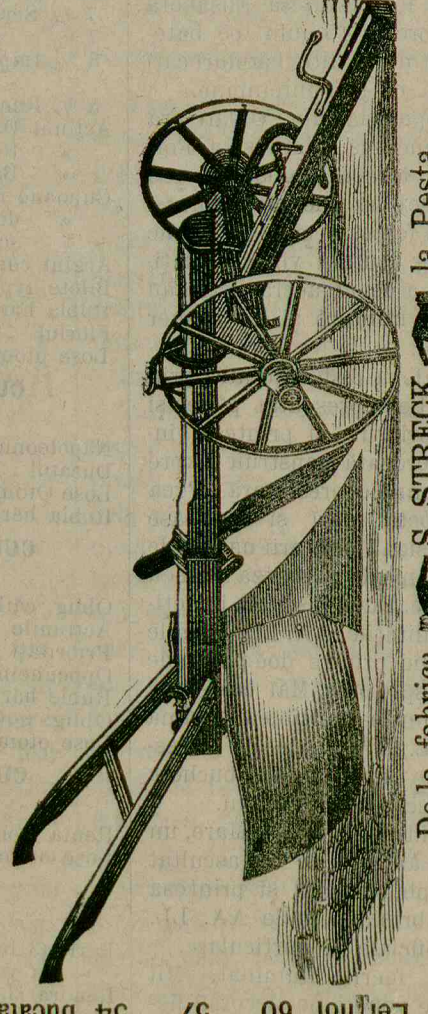
P.S. — Rugămă cu ensistență a se nota numai la „No. 7“ spre a evita confuziuni regretabile.

Casă de inchiriat

Strada Academiei No. 19.

A se adresa in curte sau Domnului Mihăileanu la Theatru.

PLUGURI
No. 1 2 3
Lei noi 60 57 54 bucata



De la fabrica S. STRECK la Pesta.
DE VENZARE LA
ALEX. GRABOWSKI
BUCURESCI — Strada Șelari No. 13 — BUCURESCI

Lei noi 60 57 54 bucata
No. 1 2 3
PLUGURI

De vânzare Bilete de inchiriat de lipit la case
Strada. Covaci, No. 14

Magasinul de Blănării sub firma:

LA URSUL ALB

S'A MUTAT

Strada Lipscani, langa Joanide bacanul

Unde a sosit un mare asortiment cu tot felul de

BLANURI

HAINA IMBLANITE PENTRU DAME

Manșoane, Boale, Căciuli, Cojoace, etc. etc.

Precum și tot felul de piei nelucrate, cu prețurile foarte moderate.

BRUDER SPITZER.



DEPOSIT GENERAL
la D^{nu} APPEL & Co

BUCURESCI

No. 1 — STRADA COVACI — No. 1

SOBE MEIDINGER,

SOBE DE UPLUT

REGULATORE ȘI VENTILATORE

Sobe puțin voluminoase dau o căldură mare și repede. Cea mai perfectă și cea mai simplă regulare a arderei. Durata focului se poate regula după plăcere.

Cel mai simplu serviciu fără de a avea trebuință de măturat. Se înlătură ori-ce căldură superătoare și reflexitoare. Incălzitul e foarte efin și soba durează foarte mult. Aerisire foarte bună la întrebunțarea tevei de ventilațiune. O singură sobă încălzește trei camere. Incălzire centrale aeriană pentru clădiri întregi.

Această marcă de fabrică este



Instrucțiuni și liste de prețuri curente se trâmite gratis și franco

Fabrica de sobe Meidinger și obiecte de case

H. HEIM, Kärtnerstrasse 40-42, VIENA.

ZAHAR

Capătâni mari și mici

Toz de diferite cuallități și tăiat cubie in lădi.

Se comisionează de sub-semnatul cu prețurile cele mai avantajoase și fixe până in diferite gări sau porturi ale României.

Importatorii en gros vor bine voi a-și adresa cererile D-lor cu scrisori francate la subsemnatul, care le voi comunica imediat prețurile,

H. WARTHA

Representant alii mai multor fabrice de zahar.

No. 5, Strapa Doamnei, No. 5.
lângă casa Poumay (6-2)

O MAGAZIE

De inchiriat chiar de acuma. A se adresa la administratia acestui ziar

HOTEL FIESCHI

BUCAREST

— Situat in centrul orașului —
Strada Șelari No. 7.

RESTAURANT COMPLET
cu serviciul prompt

SONERIE ELECTRICA

Odae de la 1 — 5 fr. pe zi

Apartmente pentru familii.

Abonamente pe lună cu rabat

Dintre tôte Pudrele

folosite la toaletă cel mai fin product este incontestabil

PUDRA POMPADOUR

a lui

LOHSE

E adevărată durătoare, neobservabilă, fragedă și mai mătăsoasă ori-ce altă pudră de riz.

A nu se schimba ononimul fabricat al lui

Gustav Lohse

Parfumeur al curței imperiale din BERLIN

„Inventeur de l'Eau de Lys de Lohse et du Savon de Liys“

In România, precum și in toate țările se află pe la toți parfumerii, coifeurii și magazinele de nouă!

Representant:

T. ZWEIFEL

Bucuresci, Strada Șelari, No. 2.

Numai pentru Dame

Cari sufer de poala albă (Leucorrhoe in toate stadiile ei) cauza sterilității durerei de cap și de sale, căderii părului, feței palide, slăbiciunii generale etc. etc. trimețu un remediu in neumerate cazuri constat ca escelinte și nevinovat.

Nu'i nici injectie nici vre-un medicament de luat pe din launtru ci este o aplicațiune simplă, comodă și inocentă prin care mult in 10 zile dispare cu siguranță numita maladiă.

O multime scrisori de recunoștință constată factul acesta.

Discrețiunea se garantează.

Espedițiunea prin postă după primirea prețului de 10 franci in bilete ipotekare române.

Correspondența in limba română franceză și germană.

Adresa:

FARMACISTU DIPLOMATU

WOTSCH

IN BRAȘOV

TAPETURI

PERVASURIPOLEITE

și

Plafonuri in Relief

din cele mai renumite fabrice cu prețuri foarte moderate, recomand onorabilului public sub-semnatul:

H. HÖNICH

Tapiter și Decroator.

3 Strada Știrbei Vodă 3

Asemeni mē angajeaz cu ori-ce lucrări de tapiterie.

De Inchiriat

O camera in strada Casarmei, 42

De inchiriat

Casele din Strada Scaunele No. 36, in Etagiul de sus, cu 7 camere de stăpâni, odae de slugi, graji, șopron, odae de vizitiu, bucătărie, puț in curte și 3 piniști. Să se adreseze vis-a-vis la No.39.